

# 2.1

## Rôle d'audiences

---

---

## 2.1 RÔLES D'AUDIENCES



## RÔLE DES AUDIENCES

| N° | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                                   | NATURE   |
|----|---|---------------|--|--|--|
| 1. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Daniel L'Heureux, 9248-8543 Québec inc. et<br/>Nosfinances.com inc.<br/>(<i>M<sup>e</sup> Claude Lemay</i>)</p> <p>M Caisse Desjardins du Grand-Coteau et Caisse<br/>Populaire Hochelaga-Maisonneuve</p>   | 2011-031      | Alain Gélinas  | 30 janvier 2012<br>9 h 30              | Demande de prolongation de<br>l'ordonnance de blocage                    |
| 2. | <p>D AbitibiBowater inc. (faisant affaire sous la<br/>dénomination Produits forestiers Résolu) et RFP<br/>Acquisition inc.<br/>(<i>Norton Rose s.e.n.c.r.l./s.r.l.</i>)</p> <p>I Fibrek inc.<br/>(<i>Fasken Martineau DuMoulin SENCRL</i>)</p> <p>M Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)<br/><br/>Bourse de Toronto</p> | 2012-005      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 1 <sup>er</sup> février 2012<br>9 h 30 | Demande d'interdiction visant<br>le régime de droits des<br>actionnaires |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N° | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                     | NATURE   |
|----|---|---------------|--|--------------------------|--|
| 3. | <p>D AbitibiBowater inc. (faisant affaire sous la dénomination Produits forestiers Résolu) et RFP Acquisition inc.<br/>(<i>Norton Rose s.e.n.c.r.l./s.r.l.</i>)</p> <p>I Fibrek inc.<br/>(<i>Fasken Martineau DuMoulin SENCRL</i>)</p> <p>M Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>Bourse de Toronto</p> | 2012-005      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 2 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'interdiction visant le régime de droits des actionnaires |
| 4. | <p>D AbitibiBowater inc. (faisant affaire sous la dénomination Produits forestiers Résolu) et RFP Acquisition inc.<br/>(<i>Norton Rose s.e.n.c.r.l./s.r.l.</i>)</p> <p>I Fibrek inc.<br/>(<i>Fasken Martineau DuMoulin SENCRL</i>)</p> <p>M Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>Bourse de Toronto</p> | 2012-005      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 3 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'interdiction visant le régime de droits des actionnaires |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N° | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE                  |
|----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|-------------------------|
| 5. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Fondation Fer de Lance, Fondation Fer de Lance<br/>Turks and Caicos, Paul M. Gélinas, Michel Hamel<br/>et George E. Fleury<br/>(<i>Woods s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.<br/>(<i>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Jean-Pierre Desmarais</p> <p>IT 2849-1801 Québec, Ghyslain Lemay, Les<br/>Investissements Denise Verreault inc., Les<br/>Entreprises Richard Beaupré inc., Michel Roy,<br/>Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario<br/>Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté,<br/>Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette,<br/>Gérard Bousquet, Pascal Bousquet, Claude<br/>Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin,<br/>Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel,<br/>Solutions Chemco inc., Sylvain Auger<br/>(<i>Kugler, Kandestin, s.e.n.c.r.l., l.l.p.</i>)</p> | 2009-017      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 6 février 2012<br>14 h | Conférence préparatoire |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N° | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                     | NATURE   |
|----|---|---------------|--|--------------------------|--|
| 6. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Jacques Gagné, Martine Gravel, 9112-2192<br/>Québec inc. et 9151-2632 Québec inc.<br/>(<i>M<sup>e</sup> Donald Duperré</i>)</p> <p>I Daniel Bélanger</p> <p>M Banque Nationale du Canada et Banque CIBC</p>  | 2006-022      | Claude St Pierre                                     | 7 février 2012<br>9 h 30 | Demande de prolongation de blocage                                       |
| 7. | <p>D AbitibiBowater inc. (faisant affaire sous la<br/>dénomination Produits forestiers Résolu) et RFP<br/>Acquisition inc.<br/>(<i>Norton Rose s.e.n.c.r.l./s.r.l.</i>)</p> <p>I Fibrek inc.<br/>(<i>Fasken Martineau DuMoulin SENCRL</i>)</p> <p>M Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>Bourse de Toronto</p> | 2012-005      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 7 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'interdiction visant<br>le régime de droits des<br>actionnaires |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                     | NATURE  |
|-----|---|---------------|--|--------------------------|---|
| 8.  | D AbitibiBowater inc. (faisant affaire sous la dénomination Produits forestiers Résolu) et RFP Acquisition inc.<br>( <i>Norton Rose s.e.n.c.r.l./s.r.l.</i> )<br><br>I Fibrek inc.<br>( <i>Fasken Martineau DuMoulin SENCRL</i> )<br><br>M Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>Bourse de Toronto | 2012-005      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 8 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'interdiction visant le régime de droits des actionnaires  |
| 9.  | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Services Financiers Triathlon inc.   | 2011-034      | Claude St Pierre                                     | 8 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une pénalité administrative<br><br><i>Audience pro forma</i>   |
| 10. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Gestion du Capital Botica inc.   | 2011-035      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre                    | 8 février 2012<br>9 h 30 | Demande de suspension des droits d'inscription, pénalité administrative et mesures de contrôle<br><br><i>Audience pro forma</i> |
| 11. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Interexxim inc. et Richard Fiset   | 2012-002      | Claude St Pierre                                     | 8 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une pénalité administrative<br><br><i>Audience pro forma</i>   |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                      | NATURE  |
|-----|---|---------------|--|---------------------------|---|
| 12. | D Les Mines d'Or Excel inc.<br>(M <sup>e</sup> Louis Riverin)<br><br>I Autorité des marchés financiers<br>(Girard et al.)   | 2011-033      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre                    | 9 février 2012<br>9 h 30  | Demande de révision d'une<br>décision de l'Autorité des<br>marchés financiers   |
| 13. | D Les Mines d'Or Excel inc.<br>(M <sup>e</sup> Louis Riverin)<br><br>I Autorité des marchés financiers<br>(Girard et al.)   | 2011-033      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre                    | 10 février 2012<br>9 h 30 | Demande de révision d'une<br>décision de l'Autorité des<br>marchés financiers   |
| 14. | D Autorité des marchés financiers<br>(Girard et al.)<br><br>I Gestion de patrimoine Intégralis inc. et Patrick<br>Frigon  | 2012-003      | Alain Gélinas  | 16 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une<br>pénalité administrative<br><br>Audience <i>pro forma</i>                                      |
| 15. | D Autorité des marchés financiers<br>(Girard et al.)<br><br>I Industrielle Alliance, Gestion de placements inc. et<br>François Lalande  | 2012-004      | Alain Gélinas  | 16 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une<br>pénalité administrative<br><br>Audience <i>pro forma</i>                                      |
| 16. | D Autorité des marchés financiers<br>(Girard et al.)<br><br>I Marc Bertrand et Vic Bertrand et Alain Tanguay<br>(Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.)<br><br>I Brahm Segal<br>(Gowling Lafleur Henderson, s.e.n.c.r.l.) | 2011-022      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 27 février 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une<br>pénalité administrative,<br>mesure de redressement et<br>remboursement des frais<br>d'enquête |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES  | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                                | NATURE  |
|-----|--|---------------|--|-------------------------------------|---|
| 17. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Marc Bertrand et Vic Bertrand et Alain Tanguay<br>( <i>Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.</i> )<br><br>I Brahm Segal<br>( <i>Gowling Lafleur Henderson, s.e.n.c.r.l.</i> ) | 2011-022      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 28 février 2012<br>9 h 30           | Demande d'imposition d'une pénalité administrative, mesure de redressement et remboursement des frais d'enquête |
| 18. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Marc Bertrand et Vic Bertrand et Alain Tanguay<br>( <i>Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.</i> )<br><br>I Brahm Segal<br>( <i>Gowling Lafleur Henderson, s.e.n.c.r.l.</i> ) | 2011-022      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 29 février 2012<br>9 h 30           | Demande d'imposition d'une pénalité administrative, mesure de redressement et remboursement des frais d'enquête |
| 19. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Marc Bertrand et Vic Bertrand et Alain Tanguay<br>( <i>Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.</i> )<br><br>I Brahm Segal<br>( <i>Gowling Lafleur Henderson, s.e.n.c.r.l.</i> ) | 2011-022      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 1 <sup>er</sup> mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une pénalité administrative, mesure de redressement et remboursement des frais d'enquête |



## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES  | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)  | DATE                  | NATURE  |
|-----|--|---------------|--|-----------------------|---|
| 20. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Marc Bertrand et Vic Bertrand et Alain Tanguay<br>( <i>Langlois Kronström Desjardins, s.e.n.c.r.l.</i> )<br><br>I Brahm Segal<br>( <i>Gowling Lafleur Henderson, s.e.n.c.r.l.</i> ) | 2011-022      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre<br>Jacques Labelle | 2 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une pénalité administrative, mesure de redressement et remboursement des frais d'enquête |
| 21. | D Anne Marie St-Pierre<br><br>I Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Michel Rolland  | 2010-018      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre                    | 8 mars 2012<br>9 h 30 | Demande pour précision sur les biens faisant l'objet d'une ordonnance de blocage                                |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE                                 |
|-----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|--|
| 22. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Fondation Fer de Lance, Fondation Fer de Lance<br/>Turks and Caicos, Paul M. Gélinas, Michel Hamel<br/>et George E. Fleury<br/>(<i>Woods s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.<br/>(<i>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Jean-Pierre Desmarais</p> <p>IT 2849-1801 Québec, Ghyslain Lemay, Les<br/>Investissements Denise Verreault inc., Les<br/>Entreprises Richard Beaupré inc., Michel Roy,<br/>Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario<br/>Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté,<br/>Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette,<br/>Gérard Bousquet, Pascal Bousquet, Claude<br/>Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin,<br/>Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel,<br/>Solutions Chemco inc., Sylvain Auger<br/>(<i>Kugler, Kandestin, s.e.n.c.r.l., l.l.p.</i>)</p> | 2009-017      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 12 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'être entendus des<br>intimés |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE                                 |
|-----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|--|
| 23. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Fondation Fer de Lance, Fondation Fer de Lance<br/>Turks and Caicos, Paul M. Gélinas, Michel Hamel<br/>et George E. Fleury<br/>(<i>Woods s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.<br/>(<i>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Jean-Pierre Desmarais</p> <p>IT 2849-1801 Québec, Ghyslain Lemay, Les<br/>Investissements Denise Verreault inc., Les<br/>Entreprises Richard Beaupré inc., Michel Roy,<br/>Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario<br/>Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté,<br/>Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette,<br/>Gérard Bousquet, Pascal Bousquet, Claude<br/>Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin,<br/>Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel,<br/>Solutions Chemco inc., Sylvain Auger<br/>(<i>Kugler, Kandestin, s.e.n.c.r.l., l.l.p.</i>)</p> | 2009-017      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 13 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'être entendus des<br>intimés |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE                                 |
|-----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|--|
| 24. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Fondation Fer de Lance, Fondation Fer de Lance<br/>Turks and Caicos, Paul M. Gélinas, Michel Hamel<br/>et George E. Fleury<br/>(<i>Woods s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.<br/>(<i>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Jean-Pierre Desmarais</p> <p>IT 2849-1801 Québec, Ghyslain Lemay, Les<br/>Investissements Denise Verreault inc., Les<br/>Entreprises Richard Beaupré inc., Michel Roy,<br/>Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario<br/>Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté,<br/>Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette,<br/>Gérard Bousquet, Pascal Bousquet, Claude<br/>Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin,<br/>Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel,<br/>Solutions Chemco inc., Sylvain Auger<br/>(<i>Kugler, Kandestin, s.e.n.c.r.l., l.l.p.</i>)</p> | 2009-017      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 14 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'être entendus des<br>intimés |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES  | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)     | DATE                   | NATURE   |
|-----|--|---------------|---------------|------------------------|--|
| 25. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I F.D. De Leeuw & Associés inc. et Francis Daniel<br>De Leeuw<br>( <i>Langlois Konström Desjardins.</i> ) | 2006-026      | Alain Gélinas | 19 mars 2012<br>9 h 30 | Suivant la décision n° 2006-026-001 du 30 novembre 2009<br><br>Audience sur sanction |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE                                 |
|-----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|--|
| 26. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Fondation Fer de Lance, Fondation Fer de Lance<br/>Turks and Caicos, Paul M. Gélinas, Michel Hamel<br/>et George E. Fleury<br/>(<i>Woods s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.<br/>(<i>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Jean-Pierre Desmarais</p> <p>IT 2849-1801 Québec, Ghyslain Lemay, Les<br/>Investissements Denise Verreault inc., Les<br/>Entreprises Richard Beaupré inc., Michel Roy,<br/>Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario<br/>Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté,<br/>Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette,<br/>Gérard Bousquet, Pascal Bousquet, Claude<br/>Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin,<br/>Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel,<br/>Solutions Chemco inc., Sylvain Auger<br/>(<i>Kugler, Kandestin, s.e.n.c.r.l., l.l.p.</i>)</p> | 2009-017      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 21 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'être entendus des<br>intimés |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE                                 |
|-----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|--|
| 27. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I Fondation Fer de Lance, Fondation Fer de Lance<br/>Turks and Caicos, Paul M. Gélinas, Michel Hamel<br/>et George E. Fleury<br/>(<i>Woods s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.<br/>(<i>Lapointe Rosenstein Marchand Melançon,<br/>s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Jean-Pierre Desmarais</p> <p>IT 2849-1801 Québec, Ghyslain Lemay, Les<br/>Investissements Denise Verreault inc., Les<br/>Entreprises Richard Beaupré inc., Michel Roy,<br/>Pierre Forget, 9177-8977 Québec inc., Mario<br/>Lavoie, Gilles Bédard, Éric Lambert, France Côté,<br/>Gérard Doiron, Ivan Nadeau, Daniel Blanchette,<br/>Gérard Bousquet, Pascal Bousquet, Claude<br/>Martel, 9151-0628 Québec inc., Hervé Martin,<br/>Jacques Preschoux, Yves Carrier, Régis Loisel,<br/>Solutions Chemco inc., Sylvain Auger<br/>(<i>Kugler, Kandestin, s.e.n.c.r.l., l.l.p.</i>)</p> | 2009-017      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 22 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'être entendus des<br>intimés |

## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                   | NATURE   |
|-----|---|---------------|-----------------------------------|------------------------|--|
| 28. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I IAB Media inc., Conseils Hilbroy inc. et Jean-François Amyot<br/>(<i>Davies Ward Phillips &amp; Vineberg s.e.n.c.r.l, s.r.l.</i>)</p> <p>I 6570542 Canada inc. et Andrew Barakett<br/>(<i>O'Brien Avocats, s.e.n.c.r.l.</i>)</p> <p>I Neuro-Biotech inc., Wanderport Corp., Andrea Cortellazzi et Serge Ollu</p> | 2011-026      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 23 mars 2012<br>9 h 30 | Requête visant l'émission de diverses ordonnances de sauvegarde incluant un huis clos et une ordonnance de non-publication   |
| 29. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I François Simard, Stéphane Valois et Monique Langelier Taillefer<br/>(<i>De Chantal, D'Amour, Fortier, s.e.n.c.r.l.</i>)</p>  | 2011-025      | Alain Gélinas                     | 29 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'ordonnance d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer l'activité de courtier ou de conseiller et d'interdiction d'utiliser le titre de planificateur financier |
| 30. | <p>D Autorité des marchés financiers<br/>(<i>Girard et al.</i>)</p> <p>I François Simard, Stéphane Valois et Monique Langelier Taillefer<br/>(<i>De Chantal, D'Amour, Fortier, s.e.n.c.r.l.</i>)</p>  | 2011-025      | Alain Gélinas                     | 30 mars 2012<br>9 h 30 | Demande d'ordonnance d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer l'activité de courtier ou de conseiller et d'interdiction d'utiliser le titre de planificateur financier |



## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES   | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)        | DATE                    | NATURE  |
|-----|---|---------------|------------------|-------------------------|---|
| 31. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I François Simard, Stéphane Valois et Monique Langelier Taillefer<br>( <i>De Chantal, D'Amour, Fortier, s.e.n.c.r.l.</i> ) | 2011-025      | Alain Gélinas    | 2 avril 2012<br>9 h 30  | Demande d'ordonnance d'interdiction d'opérations sur valeurs et d'exercer l'activité de courtier ou de conseiller et d'interdiction d'utiliser le titre de planificateur financier          |
| 32. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Conseiller Interinvest Corporation du Canada Ltée<br>( <i>Stein &amp; Stein inc.</i> )                                   | 2010-046      | Claude St Pierre | 4 avril 2012<br>9 h 30  | Demande d'imposition d'une pénalité administrative  |
| 33. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Conseiller Interinvest Corporation du Canada Ltée<br>( <i>Stein &amp; Stein inc.</i> )                                   | 2010-046      | Claude St Pierre | 5 avril 2012<br>9 h 30  | Demande d'imposition d'une pénalité administrative  |
| 34. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I René Joubert<br>( <i>De Chantal, D'Amour, Fortier, s.e.n.c.r.l.</i> )  | 2010-038      | Claude St Pierre | 17 avril 2012<br>9 h 30 | Demande de retrait des droits conférés par l'inscription dans les disciplines de courtage en épargne collective et du courtage en plan de bourses d'études<br><br><i>Audience pro forma</i> |



## RÔLE DES AUDIENCES

| N°  | PARTIES  | N° DU DOSSIER | MEMBRE(S)                         | DATE                 | NATURE  |
|-----|--|---------------|-----------------------------------|----------------------|---|
| 35. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Ressources Glen Eagle inc.<br>( <i>Colby, Monet, Demers, Delage &amp; Crevier</i> ) | 2011-001      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 3 mai 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une<br>pénalité administrative |
| 36. | D Autorité des marchés financiers<br>( <i>Girard et al.</i> )<br><br>I Ressources Glen Eagle inc.<br>( <i>Colby, Monet, Demers, Delage &amp; Crevier</i> ) | 2011-001      | Alain Gélinas<br>Claude St Pierre | 4 mai 2012<br>9 h 30 | Demande d'imposition d'une<br>pénalité administrative |

Le 27 janvier 2012

**Légende :**

D : Partie demanderesse I : Partie intimée R : Partie requérante  
M : Partie mise en cause IT : Partie intervenante

**Coordonnées :**

Salle d'audience : Salle Paul Fortugno  
500, boulevard René-Lévesque Ouest, Bureau 16.40, Montréal (Québec) H2Z 1W7  
Téléphone : (514) 873-2211 Télécopieur : (514) 873-2162  
Courriel : secretariat@bdr.gouv.qc.ca